

MERDEKA

Nr 59 - december 2013

ÖSTTIMOR

Information

Hjälpte svenskt bistånd?

Sida avslutar sitt samarbetsprogram med Östtimor 2013 och har därför låtit utvärdera Sveriges bistånd till Östtimor. Utvärderingen ger inte några siffror på resultatet av biståndet, men drar slutsatsen att resultatet är i linje med målen.

Sverige har gett bistånd till Östtimor genom Sida 1998-2013. När Sida nu avslutar sitt samarbete för utveckling med Östtimor, så har de låtit två konsulter göra en utvärdering av biståndet, som uppgått till totalt 385 miljoner kronor.

Före 1998 begränsades biståndet till humanitärt bistånd genom Röda Korset och uppgick till 2 miljoner totalt. Även efter 1998 har en del bistånd getts vid sidan av Sida, så har till exempel riksdagen haft ett utbyte med Östtimors parlament.

Målen för det svenska biståndet har varit att minska fattigdomen, stärka fred och stabilitet samt främja demokrati och respekt för mänskliga rättigheter.

Utvärderingen har huvudsakligen gjorts genom litteraturstudier kompletterade med intervjuer. Totalt har 31 personer intervjuats, 4 svenskar, 2 norrmän, 15 timoreser, 5 representanter för UNDP¹, 3 för UNICEF² och 2 individer som arbetat med JSP³ och PDHJ⁴. Uppdraget

beskrivs som en meta-utvärdering, men det finns inte tillräckligt många aktuella projektutvärderingar för detta. Följden är att man vet vilka aktiviteter som utförts, men inte vilken effekt de egentligen har haft och har.

Till vad har vi gett bistånd?

Under den här tiden har Sverige haft tre landstrategier för åren 2003-2005, 2005-2009 och 2009-2011. Det är inte mindre än 76 enskilda finansieringsbeslut som har fattats. Biståndet har genom åren naturligtvis haft olika tyngdpunkter beroende på utvecklingen i Östtimor. Det har hela tiden till största delen kanaliserats genom multilaterala organ, eftersom Sverige inte har någon representation på plats i Östtimor, och styrts från Stockholm. De första fem åren av perioden har biståndet utgjorts av humanitär hjälp och bistånd till sektorn för konflikt, fred och säkerhet. Medlen gavs till UNTAET:s⁵ Trust Fund och FN:s "Consolidated Appeals Process", som utförs av FN:s organ för koordinering av humanitär hjälp. Nästa period, 2003-2007, fick utbildningssektorn det största stödet, 42%, och en tredjedel gick till stöd för demokrati, mänskliga rättigheter och jämställdhet samt rättsväsende, parlament och valet 2007. Strategin för 2005-2009 omfattade möjligheten att ge bilateralt bistånd, om mottagaren bedömdes

Fortsättning på sidan 3

**Nyheter från Östtimor,
Västpapua, Aceh och Indonesien**

Merdeka & ÖsttimorInformation

Hjälpte svenskt bistånd?	1
Dyra resor i Papua	5
Redaktören har ordet	5
Indonesiens allmänna val 2014	6
Östtimors budget 2014	7



Skanna och surfa till Östtimorkommitténs webbplats

A 2013-12-03

Detta verk är licensierat under Creative Commons Erkännande-Ickekommersiell-Inga bearbetningar 2.5 Sverige licens. För att se en kopia av denna licens, besök <http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/2.5/se/> eller skicka ett brev till Creative Commons, 171 Second Street, Suite 300, San Francisco, California, 94105, USA. Material som publiceras i Merdeka & ÖsttimorInformation kan också publiceras i <http://www.globalarkivet.se>.

Prenumeration 125 kronor för 4 nummer
Lösnummer 35 kronor
Östtimorkommittén
c/o Pollák
Wiboms v 12, 2 tr
171 60 SOLNA
Tel 08-27 24 27
epost pren@osttimorkommitten.se
Plusgiro 1 81 92-5

Merdeka & ÖsttimorInformation

Ansvarig utgivare:
Gabriel Jonsson

Redaktör:
Gabriel Jonsson

Redaktionsadress:
Gabriel Jonsson
Råsundavägen 24, 2 tr
169 67 SOLNA
redaktor@osttimorkommitten.se
Tel 08-33 62 47

Layout:
Östtimorkommittén

Adresser:
Föreningen ett Fritt Papua
c/o Jonsson
Råsundavägen 24, 2 tr
169 67 SOLNA
Plusgiro 4 19 12 84-1

Östtimorkommittén
c/o Jonsson
Råsundavägen 24, 2 tr
169 67 SOLNA
Plusgiro 1 81 92-5

Tryck:
Ågrenshuset Produktion AB

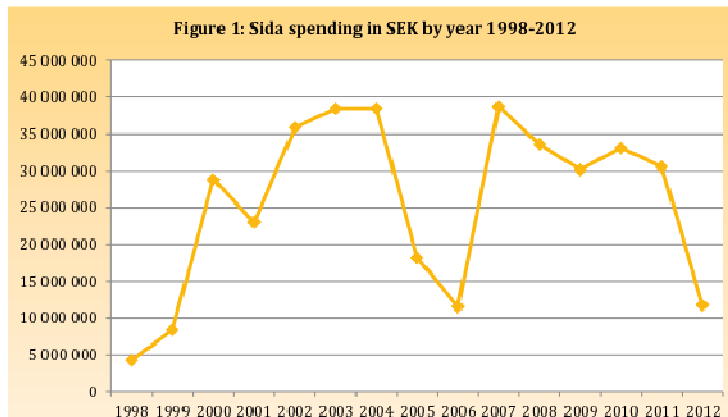
ISSN Nr: 1402-2559

Annonspriser på begäran



Fortsättning från sidan 1

kunna utnyttja detta, men i praktiken gavs inget bilateralt bistånd. Mest utvecklad var strategin för den sista perioden. Under den sista perioden fick fyra UNDP-projekt inom områdena demokrati, mänskliga rättigheter och jämställdhet drygt hälften av biståndet och UNICEF:s grundutbildningsprogram resten.



Diagrammet ovan, som tagits ur rapporten, visar att 2006 betalades, på grund av oroligheterna, minst ut och 2007 mest.

Sida-finansiering per sektor 1998-2012	
Sektor	SEK
Hälsovård	2.002.784
Utbildning	125.157.300
Demokrati, mänskliga rättigheter och jämställdhet	131.051.682
Konflikt, fred och säkerhet	60.486.128
Humanitärt bistånd	46.722.162
Hållbar infrastruktur och tjänster	46.367
Marknadsutveckling	4.854.676
Jord- och skogsbruk	850.953
Allmänt budgetstöd	10.000.000
Annat	3.649.582
Totalt	384.821.634

Utöver Sida-biståndet har Sverige också gett

- bistånd till stöd för FN:s generalsekreterares särskilda representant i Östtimor med 209.214 dollar totalt under 2011 och 2012.
- stöd i form av Sida-kurser i Sverige för 35 timoreser mellan 1997 och 2012. Deltagarna kom från PDHJ, justitieministeriet, statssekretariatet för ungdom och sport, vilka har fått direkt eller indirekt utvecklingsbistånd. Kostnaden är inte

känd men kan uppskattas till 5 miljoner kronor. Det här biståndet fortsätter också efter utfasningen av det bilaterala biståndet.

Resultat

Biståndets resultat har utvärderats dels som projektresultat dels som helhet. Alla Sida-finansierade projekt omfattade i mer eller mindre grad kapacitetsuppbyggnad. Resultaten har därför utvärderats med avseende på i vilken grad projekten bidragit till individuell, organisatorisk och institutionell kapacitetsutveckling. I de Sida-finansierade projekten har en grundläggande kapacitet uppnåtts, men de flesta institutionerna är långt ifrån att kunna verka självständigt. Projekten har bidragit till följande resultat:

Individuell kapacitet

- 130 ledamöter i ett ungdomsparlament och 315 studentrådsmedlemmar har utvecklat sin förmåga att analysera sociala frågor och att hävda dessa gentemot timoresiska myndigheter. UNICEF har bedömt detta som det mest framgångsrika ungdomsprojektet.
- STAE:s⁶ och CNE:s⁷ (valmyndigheterna) kunde utföra sitt arbete med valen 2012 med ett minimum av stöd från FN.
- Antalet timoresiska domare och åklagare har ökat. Merparten brottmål hålls med timoresiska domare utan utländsk hjälp och de har börjat att hantera civilmål.
- Sekretariatet som stöder parlamentsledamöterna kan utföra rutinfunktioner på rätt sätt.
- Handledning har förbättrat hanteringen av mål om mänskliga rättigheter och rapporteringen i PDHJ. De anställda synes avsluta sina fall i tid.

Organisatorisk kapacitet

- Utbildningsministeriet har ett läroplansramverk för grundskolan (årskurs 1-9).
- STAE och CNE hade tillräcklig organisatorisk kapacitet för att genomföra och övervaka valen 2012: STAE organiserade valet i sin helhet effektivt; CNE fullgjorde sitt uppdrag att självständigt övervaka STAE:s aktiviteter.
- Central- och distriktsdomstolar fungerar och skapar rättvisa.
- Parlamentet är fullt ansvarigt för sin information till allmänheten och har förmåga att hantera konsultationer med medborgare.
- System för att effektivare hantera fall med mänskliga rättigheter i PDHJ finns och genomförs. Ett nytt datasystem borde möjliggöra bättre uppföljning av rekommendationer till offentliga organ.

Institutionell kapacitet

- Utbildningsministeriet har skisserat på en nationell politik för inkluderande utbildning. UNICEF:s CFS-modell (Child-Friendly Schools - barnvänliga, barncentrerade, könsrollsmedvetna, inkluderande, miljövänliga och med samhället samverkande skolor) färdigställs för godkännande av ministeriet som mall att följas i undervisningen för årskurs 1-9.
- Ungdomsparlamentet har formell status och erkänns av parlamentet.
- STAE och CNE såg till att valen 2012 genomfördes i en fredlig atmosfär och enligt internationell standard, mindre oegentligheter bedömdes inte ha påverkat resultatet.
- Upprättandet av en jämställdhetsgrupp parlamentsledamöter och ett jämställdhetssekretariat i parlamentet betyder att ett institutionellt ramverk finns för att parlamentsledamöterna ska kunna främja kvinnors rättigheter och granska lagstiftning ur ett jämställdhetsperspektiv.

Sidas totala portfölj utvärderas för sin relevans, effektivitet, och varaktighet. **Utvärdering av genomslagskraften låg utanför utvärderingens ansvarsområde.**

Relevans

Sidas program låg i linje med Sveriges globala prioriteringar, Förenta Nationernas ramverk för utvecklingsbistånds resultat för Östtimor och principer för bra givarengagemang i bräckliga stater. Även om de inte bestämdes med hänsyn till Östtimors millenniemål, så var Sidas val mycket relevanta i de sociala och politiska realiteterna i Östtimor, där det finns överhängande behov att utbilda befolkningen, bygga en effektiv stat och uppnå stabilitet. Sidas överordnade intresse att främja social inklusion var lämpligt med det allmänna mönstret av social exklusion i Östtimor.

Effektivitet

Svårigheter att verka i Östtimor gör det svårt att dra tillförlitliga slutsatser om effektiviteten. Kanalisering av medel till FN-projekt var troligen den mest effektiva metoden med hänsyn till förvaltningarnas låga kapacitetsnivåer och att Sida hanterade biståndet från Sverige. Kostnaderna för utländska rådgivare var höga, men förmodligen oundvikliga under dåvarande förhållanden. Några rapporter antyder att utländska rådgivare skulle ha kunnat användas effektivare (med lägre kostnader som följd) och att långsam rekrytering för UNDP-tjänster bidrog till förseningar i genomföranden.

Resultat

Sidas finansiering har bidragit till Östtimors övergång till en stat som har fungerande institutioner och tycks vara relativt stabil. Men Sida-finansierade projekt har ännu inte utvecklat strategier för att inkludera margina-

liserade sociala grupper och geografiska områden. Projekt har ansträngt sig för att angripa särskilda hinder för kvinnor, men projektrapporter ger begränsade bevis för resultat avseende jämställdhet. Undantag finns huvudsakligen i parlamentet och när det gäller kvinnomisshandel. Projekt för utveckling av kapacitet tycks ha varit överambitiösa med typiskt outvecklade strategier, särskilt när det gäller att identifiera realistiska mätningar av framsteg. Det här har varit en egenskap hos mycket av utvecklingssamarbetet mellan biståndsgivare och Östtimor avseende landets många unika kapacitetsutmaningar.

Fortsättning

Den finansiella framtiden för Sida-finansierat arbete är osäker. Det har blivit allt svårare för FN-organ att få finansiering av sina program efter att Östtimor uppnått status som ett land med låg-mellan-inkomst. Åtskilliga biståndsgivare avslutar sina biståndsprogram eller övergår till bilateralt samarbete. När det gäller institutionell uthållighet, så måste den grundläggande kapacitet som uppnåtts konsolideras.

Vunna erfarenheter

De erfarenheter som vunnits och skulle kunna ha vidare tillämpning är:

- medellånga landstrategier och projekttidsramar är för korta för den tid som krävs för utvecklingssamarbete i bräckliga stater och behöver justeras;
- praktisk vägledning behövs för utformning av metoder och indikatorer för kapacitetsutveckling i bräckliga stater för att komplettera existerande globala principer och angreppssätt;
- initiativ för kapacitetsutveckling i bräckliga stater behöver anpassas till landsspecifika utmaningar; under vissa omständigheter kan utfyllnad bli nödvändig under tiden fysisk och mänsklig infrastruktur utvecklas;
- där Sida kanaliserar medel genom multilaterala organ och inte har representation i landet, kan det vara hjälpsamt att gå ihop med biståndsgivare med samma inställning, som finns i landet för att kunna föra dialog; dessa insatser skulle kunna stödjas av Sidas huvudkontor genom att engagera de aktuella givarnas huvudkontor.

Utfasningen

Utfasningen överensstämde med Sidas plan och tillgodosåg åtskilliga av kriterierna för ett väl hanterat utgång ur ett biståndsberoende land:

- partner informerades omgående och i god tid för att mobilisera alternativa resurser;
- det formella beslutet meddelades de riktiga politiska nivåerna;
- man klargjorde att svenskt stöd skulle fortsätta

genom andra mekanismer och att den östtimoresiska regeringen i fortsättningen skulle kunna efterfråga stöd på särskilda temaområden;

- god kommunikation med partner upprätthölls genom epost, telefon, möten och besök.

Utvärderingen gav inte många tillfällen att undersöka möjligt framtida samarbete mellan Sverige och Östtimor. Det kan finnas potential för investeringar av bolag som arbetar inom IT-industrin; detta är troligen lika mycket utveckling av kunskaper och färdigheter som tillhandahållande av hårdvara och programvara.

Noter:

- 1 UNDP- United Nations Development Programme, FN:s utvecklingsprogram
- 2 UNICEF - United Nations Children's Fund, FN:s barnfond

- 3 JSP - UNDP's Justice System Programme
- 4 PDHJ - Provedoria dos Direitos Humanos e Justiça (Ombudsman för mänskliga rättigheter och rättsväsendet)
- 5 UNTAET - United Nations Transitional Administration in East Timor, 1999-2002
- 6 STAE - Technical Secretariat of Electoral Administration, Tekniskt sekretariat för valadministration
- 7 CNE - Commission of National Elections, Nationell valkommission

Tommy Pollák

Källa: Silkin, Trish & Magno, Benicia: *Summative Evaluation: Analysis of the results and experiences from Sweden's development cooperation with Timor- Leste - Final Report*, Citat.

Dyra resor i Papua

Alla medlemmar i Papuas lokala lagstiftande församling har gjort dyra utlandsresor eller förbereder sig för att resa dyrt utomlands. Resorna bedöms ha få positiva effekter för befolkningen i en av Indonesiens minst utvecklade regioner. Inalles 62 personer från den lagstiftande församlingen, som har 56 medlemmar, och provinsadministrationen planerar att resa i separata grupper under veckan 11-17 november. 18 personer reste söndagen den 10 november till Tyskland och grupper på 21 respektive 23 personer ska under veckan 11-17 november resa till Nederländerna respektive Nya Zeeland. Yunus Wonda, som är vice talman i församlingen och leder delegationen till Nya Zeeland, försvarar resorna. Medan de genomförs, kommer församlingen stå tom. Han avvisade också kritiken att syftet med resorna och deras kostnader var omotiverade: det hade rapporterats att alla deltagare hade fått 8.600 dollar för de fyra-fem dagarna utomlands och att agendan var oklar. ”Resorna var planerade sedan 2012. Syftet är att undersöka utbildningen för papuanska studenter i dessa länder och hur de har det samt hur regeringen stöder dem i form av stipendier och moraliskt stöd.” Resorna skulle betalas ur den lokala budgeten och hade redan godkänts av centralregeringen. Den lokala församlingen uppger att

60 papuaner studerar vid universitet i Tyskland, sju i Nederländerna och 18 i Nya Zeeland. Kritiker av resorna menar att kostnaderna för dem - fyra miljarder rupiah - skulle kunna ha använts bättre genom att bekämpa lokala problem, däribland analfabetismen som med 34% är den högsta i Indonesien. Papua är landets fattigaste provins och fattigdomen uppgår till över 30%, vilket är tre gånger över riksgenomsnittet. Yunus är en av flera parlamentariker som nämns i en rapport av Supreme Audit Agency från juli för att ha mottagit flera hundra miljoner rupiah under täckmanteln socialt stöd från den lokala budgeten. Nyheter om parlamentarikerna som redan hade åkt blev kända dagen efter avresan. Olika uppgifter föreligger om när resorna hade planerats, likaså om kostnaderna. Det anses önskvärt att delegationerna meddelar vad de har uppnått med sina besök efter hemkomsten.

Gabriel Jonsson

Källa: Watch Indonesia!, Banjir Ambarita & Robert Isidorus, ”Entire Papua Council Jets Off on Expensive Junkets”, *Jakarta Globe*, 2013-11-13 (<http://www.thejakartaglobe.com/news/entire-papua-council-jets-off-on-expensive-junkets/>)

Redaktören har ordet

Årets sista nummer innehåller fyra artiklar, varav två om Östtimor. En redogörelse för en utvärdering Sida låtit göra av Sveriges bistånd till Östtimor 1998-2013 och en artikel om Östtimors budget 2014 är merparten av innehållet. För ytterligare upplysningar om utvärderingen rekommenderar jag den i slutet av artikeln angivna rapporten. I övrigt är det viktigaste bidraget en artikel om nästa års parlamentsval i Indonesien.

Människorättsorganisationen La'o Hamutuk (“Gå

tillsammans”) har ställt krav på att den indonesiska regeringen ska ställas ansvarig för ockupationen av Östtimor 1975-1999 (<https://newmatilda.com/2013/11/27/its-time-justice-timor>). Kravet framfördes därför att 22 år har gått sedan Santa Cruz-massakern (12/11), men liknande krav har ställts tidigare, så det svårt att tro att något nytt ska kunna hända.

Vi önskar alla läsare god jul och gott nytt år.

Gabriel Jonsson

Indonesiens allmänna val 2014

Indonesien är ett demokratiskt land brukar inhemska och utländska massmedia skriva. Anledningarna till detta är bland annat att Indonesien har en relativt fri press och att alla politiska partier kan delta i de allmänna valen med undantag för de förbjudna socialistiska eller kommunistiska partierna. De är förbjudna sedan 1966, när militären övertog statsmakten under ledning av general Suharto.

Under hans regeringstid kallades de allmänna valen "demokratifest" men begreppet används fortfarande av politiker.

Allmänna val hålls vart femte år i Indonesien och i början av april 2014 ska det hållas igen. Liksom vid valet 2009 ska folket välja representanter till provinsparlamenten och till det nationella parlamentet. Dessutom väljer man president och vicepresident. Det allmänna valet 2014 blir den andra gången som medborgarna kan välja president och vicepresident: före valet 2009 var det parlamentet som valde statens två högsta ämbetsmän.

Partier i valet

I valet 2009 deltog 34 partier. Till nästa års val har 34 partier anmält sig, men bara tio stycken blev godkända av den nationella valkommissionen. I valet 2009 i 'provinsen' Aceh tillät regeringen vid sidan av de nationella partierna sex lokala politiska partier att delta. Hur många lokala politiska partier som ska delta i nästa val är ännu oklart.

Indonesiens politiska partier fungerar nästan som företag i vilket de som har flest aktier har mest att säga till om. Partiordföranden har vetorätt. Hans eller hennes familjemedlemmar har också viktiga poster inom partiet, t.ex. är Demokratiska partiets (DP) ordförande president Susilo Bambang Yudhoyono (SBY) och hans fru Kristiani Herrawati Yudhoyono är vice ordförande. En av sönerna vid namn Eddhie Baskoro Yudhoyono är partiets generalsekreterare.

Partiernas ideologi

Pancasila formulerades av den förste indonesiska presidenten, Sukarno. Ideologin består av 5 principer:

- a. tron på Gud
- b. humanism
- c. Indonesiens enhet
- d. demokrati
- e. social rättvisa.

Pancasila är Indonesiens statsfilosofi. Många av de politiska partierna deklarerar att deras ideologi är Pancasila, medan andra uppvisar en blandning av Pancasila och någonting annat. Till exempel har DP Pancasila, konservatism och anti-kommunism som ideologi. Partiet

Hanura har en ideologi baserad på Pancasila, anti-fascism, socialliberalism och socialdemokrati. Partiet Amanat Nasional (PAN) har Pancasila, islamism och islamisk demokrati som ideologi medan PKS ideologi är bara islam och PDIP:s ideologi är Marhaenism.

Röstberättigade

Medborgare som har fyllt 17 och har ID-kort får rösta, men för att kandidera och bli vald till parlamentet måste man vara 21 år. Dessutom måste man tro på Gud. Lag nr 3, 1999, om allmänna valbestämmelser, paragraf 41 säger: "Medlemmar av de väpnade styrkorna använder inte sin rätt att bli valda." Vidare i paragraf 42f sägs att om man tidigare varit medlem i det förbjudna kommunistpartiet i Indonesien, inklusive dess massorganisationer eller om man varit direkt eller indirekt inblandad i "G30S/PKI" (händelserna den 30 september 1965) eller deltagit i andra förbjudna organisationer får man inte kandidera till parlamentet. Den 20 november rapporterade Jakartas Metro TV News att om man vill kandidera till parlament kan man registrera sig hos Golkarpartiet om man betalar 50 miljoner rupier.

Presidentkandidater

Några personer har bestämt sig för att kandidera till presidentvalet, såsom Yusuf Muhammad Kalla (företagare och tidigare vice-president hos Susilo Bambang Yudhoyono från 2004-2009) som representerar PKB. Hajono Isman är från PD och Mohammad Mahfud (tidigare ordförande för konstitutionsdomstolen) representerar PPP. Andra kandidater är Wiranto (pensionerad armégeneral), Hanurapartiets ordförande, Subianto Prabowo (pensionerad general) och Gerindapartiets ordförande, Aburizal Bakrie, företagare och Golkars ordförande Hatta Rajasa. Vice-presidenten brukar nomineras av presidenten.

Den vita gruppen

Antalet röstberättigade personer i valet 2009 var 176.411.434. Efter rösträkningen visade det sig att bara 104.099.785 personer röstade. En viktig förklaring till att så många inte röstade, var att de inte trodde att valet kunde förändra deras dåliga levnadsvillkor: det är nästan samma politiker som framträder i samhällslivet utan att man kan se någon förbättring. Folk som inte vill rösta på grund av sådana orsaker tillhör golongan putih (den vita gruppen).

Har situationen hittills förbättrats och har det uppmuntrat befolkningen att gå till valurnorna för att rösta på politiska partier de anser representerar dem i parlamentet? Det är mycket tveksamt, då korruptionen är utbredd på alla nivåer och i alla sektorer i samhället. Med säkerhet kan man konstatera att det inte finns något politiskt parti som är fritt från korruption. Fattigdomen

Fortsättning på sidan 8

Östtimors budget 2014

I Östtimor gäller budgeten för kalenderåret. Nu har regeringen lagt ett förslag med en omslutning på 1,5 miljarder dollar, vilket är mindre än budgeten för 2013.

Budgetprocessen

Regeringen spikade sitt budgetförslag för 2014 på 1,5 miljarder dollar i ett möte den 22 oktober och överlämnade det den 25:e, tio dagar för sent, till parlamentet. Samma dag lade finansministeriet upp de sex budgetböckerna, några på flera språk, på sin webbplats. Parlamentet har börjat utfrågningarna och hoppas att kunna godkänna förslaget före jul.

Olyckligtvis har parlamentet inte bjudit in lika många icke-statliga aktörer som tidigare år att kommentera budgetförslaget. Vid en rad tidigare budgetars behandling har till exempel den ideella organisationen La'o Hamutuk bjudits in, men inte denna gång.

Trots detta har La'o Hamutuk i ett brev framfört en rad synpunkter till parlamentskommitté C (Offentliga finanser) och andra parlamentsledamöter.

Efter att parlamentskommittéerna har granskat förslaget och lagt fram sina rapporter, kommer budgetdebatten i plenum, dels i stort dels i detalj. Debatterna kommer att sändas i radio och tv.

Budgetförslaget

Förslaget till statsbudget (OGE) för 2014 täcker alla intäkter och utgifter för staten.

Förslaget är mindre än den för 2013 beslutade budgeten (1,65 miljarder dollar), men är 26% större än vad La'o Hamutuk bedömer kommer att ha använts i slutet av 2013, 1,2 miljarder. Den föreslagna budgeten reducerar anslagen för den fysiska infrastrukturen, medan de driftanslagen ökar 11% jämfört med 2013 års budget. Utgifterna på totalt 1.501 miljoner dollar är fördelade så här (miljoner dollar):

- 167 för löner
- 476 för varor och tjänster (inklusive 40 miljoner genom fonden för utveckling av humankapitalet)
- 292 för offentliga transfereringar
- 40 för mindre investeringar
- 526 för utvecklingsinvesteringar (inklusive 425 miljoner genom infrastruktur fonden).

Dessa utgifter ska täckas av följande inkomster:

- 632 uppskattad hållbar inkomst (Estimated Sustainable Income - ESI) från oljefonden

- 271 extra uttag ur oljefonden
- 166 inländska inkomster (skatter och avgifter)
- 203 överfört från infrastruktur fonden 2013
- 3 överfört från fonden för utveckling av humankapitalet 2013
- 174 från den outnyttjade balansen i statskassan
- 51 nya lån.

Vid första anblicken är budgeten väsentligt förbättrad jämfört med tidigare år. Utöver större anslag för utbildning och hälsovård, som trots detta vid en internationell jämförelse är låga, så har infrastrukturplaneringen blivit mera realistisk. Men man kan fråga sig varför anslaget till jordbruket minskar, när det omfattar tre fjärdedelar av befolkningen. Det borde få mer än 2,3% av budgeten. De större sektorernas anslag är:

Sektor	Miljoner \$	Andel i %
Infrastruktur	598	39,9
Förvaltning	228	15,2
Tjänster	247	16,5
Förmåner	222	14,8
Utveckling	85	5,7
Säkerhet	90	6,0
Övriga	30	2,0

Infrastrukturprojekt

Sydkustvägen har skjutits upp på obestämd tid även om vissa olämpliga megaprojekt fortsätts och 2014 års budget avsätter hundratals miljoner för nya:

Projekt	Miljoner \$	
	Anslag 2014	Kostnad 2014-2018
Suai-basen	18	291
Suai flygplats	20	65
MDG-Suco bostäder	23	137
Oecussi utveckling (del)	24	82*
Dili flygplats	10	355*
Tibar hamn	8	148*

B

Porto betalt

Avsändare:
Östtimorkommittén
c/o Pollak
Wiboms väg 12
171 60 SOLNA

Kom ihåg att anmäla adressändring.

* Dessa projekt kommer att få ytterligare finansiering från investerare och/eller lån.

Elkraft kommer att ta mer än 11% av budgeten, en minskning jämfört med 2011-2013, då kraftverken i Betano och Hera är betalda till största delen. EDTL (Electricidade De Timor Leste - Östtimors elektricitet) kommer att förlora sin autonoma status och bli en del av ministeriet för offentliga arbeten. Det kommer att bygga en pir för 24 miljoner dollar för att ta emot bränsle för Hera. Staten fortsätter att subventionera elanvändare: 93 miljoner dollar är budgeterade för generatorbränsle 2014 (andra driftkostnader och avskrivningar kan fördubbla det), men intäkterna från elkraft kommer bara att vara 19 miljoner trots inköpet av 50.000 elmätare.

Olje- och gasintäkter

I motsats till vad som var fallet 2013 är uttaget, såsom det beskrivs ovan, ur oljefonden större än den uppskattade hållbara inkomsten från oljefonden.

Sorgligt nog så förväntas Östtimors oljeintäkter blir lägre än enligt tidigare uppskattningar, vilket minskar

den uppskattade hållbara inkomsten från 798 miljoner dollar (förra årets uppskattning för 2014) till 632 miljoner. Produktionen i Bayu-Undan antas bli avslutad redan 2020, fyra år tidigare än enligt tidigare antaganden.

Mer information

På vår webbplats, www.osttimorkommitten.se, kommer vi att följa behandlingen av budgetförslaget, vartefter information kommer till oss.

Tommy Pollak

Källor:

- 1 Pressmeddelande från ministerrådsmöte 2013-10-22
- 2 La'o Hamutuk: Proposed 2014 state budget online, 2013-10-27
- 3 La'o Hamutuk: Hearings begin on 2014 budget proposal, 2013-11-05
- 4 La'o Hamutuk: Letter to Parliament on proposed 2014 budget, 2013-11-11

Fortsättning från sidan 6

är också utbredd trots att det sägs att medelklassen har vuxit under de senaste två decennierna. Viva News rapporterade den 22 januari i år att enligt Aviliani, sekreterare i den nationella ekonomiska kommittén (KEN), levde 2012 minst 29 miljoner människor i landet under fattigdomsgränsen. Och det finns 70 miljoner människor som lever under sårbara förhållanden. Denna situation kommer en tid att vara en tidsinställd bomb (<http://us.bisnis.news.viva.co.id/news/read/384611-ken--70-juta-orang-indonesia-arentan-miskin>).

Den 21 oktober 2013 uppgav Dahlan Iskan, minister för de indonesiska statliga företagen att det finns 86,4 miljoner fattiga människor i landet (<http://www.jambiekspres.co.id/berita-9864-gotong-royong-untuk-864-juta-orang-miskin.html>).

Tidningen *Kompas* hade den 10 oktober 2013 en artikel med rubriken "Korruption kan göra Indonesien en *failed state*" (<http://nasional.kompas.com/read/2013/10/10/1937043/Korupsi.Bisa.Sebabkan.Indonesia.Jadi.Negara.Gagal>).

Den nationella valkommissionen har uppgett att antalet röstberättigade till valet 2014 är 188.622.545 personer. Det har förekommit anklagelser från olika instanser om att antalet inte stämmer med de lokala befolkningsregistren.

Med tanke på den krångliga situation Indonesien befinner sig i, kan man utan tvekan konstatera att antalet "golongan putih" inte blir mindre än i valet 2009 utan tvärt om!

Hendrik Amahorseja

Prenumerera på Merdeka & ÖsttimorInformation genom att sätta in prenumerationsavgiften 125 kronor på plusgirokonto 1 81 92-5 och ange Prenumeration, namn och adress på talongen. Du får de kommande fyra numren.